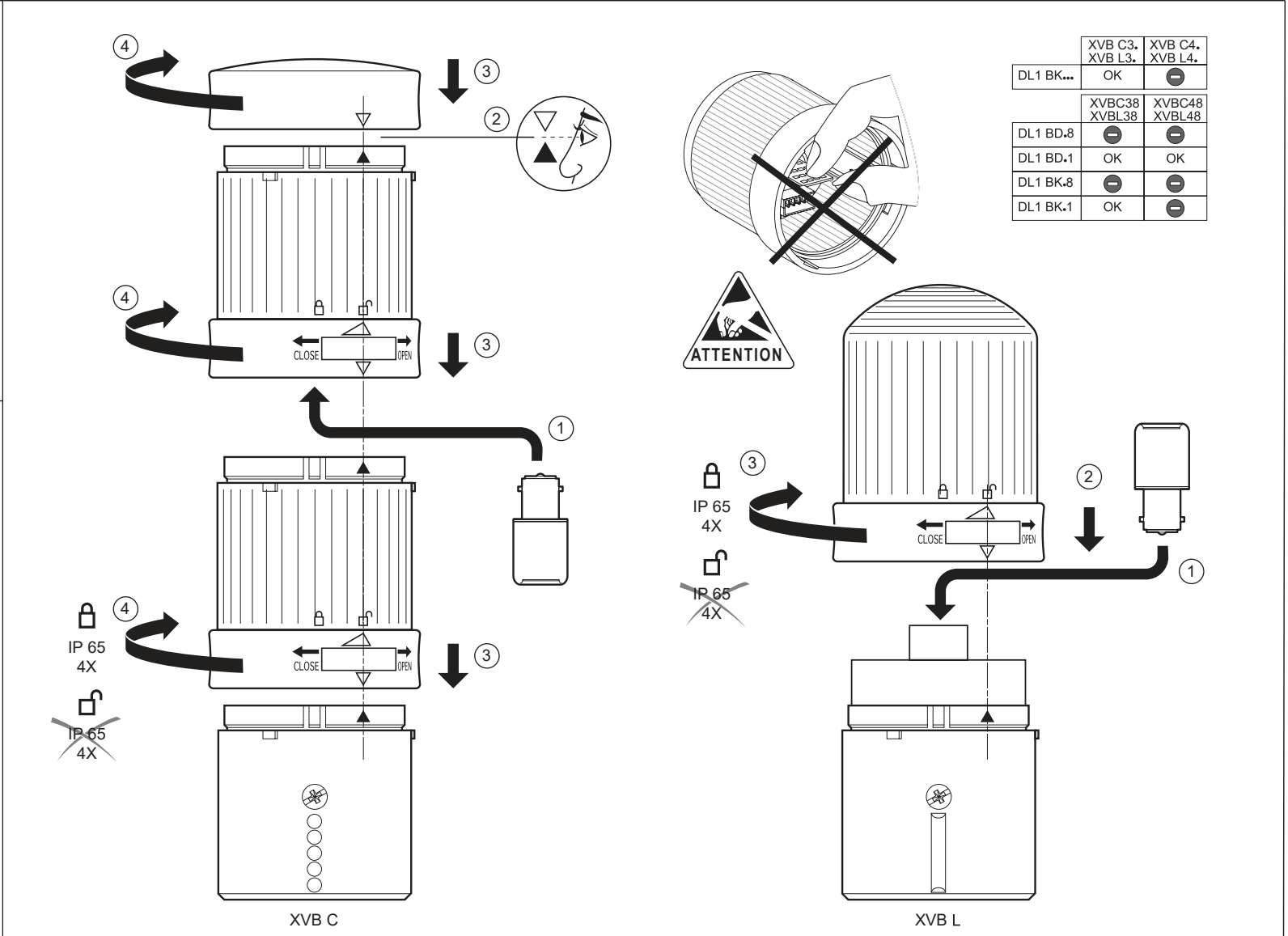
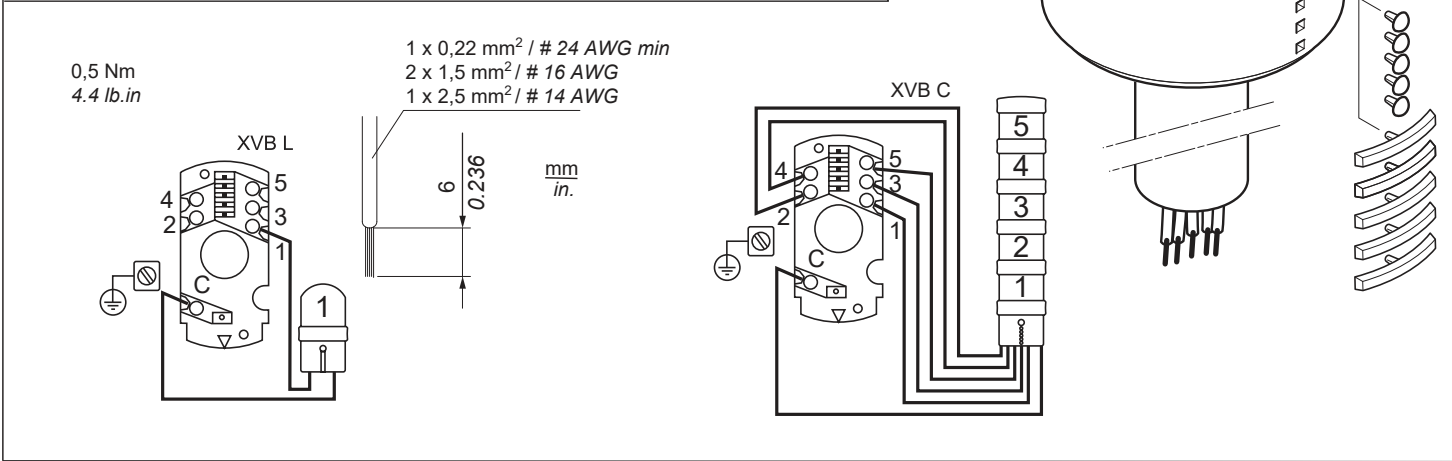
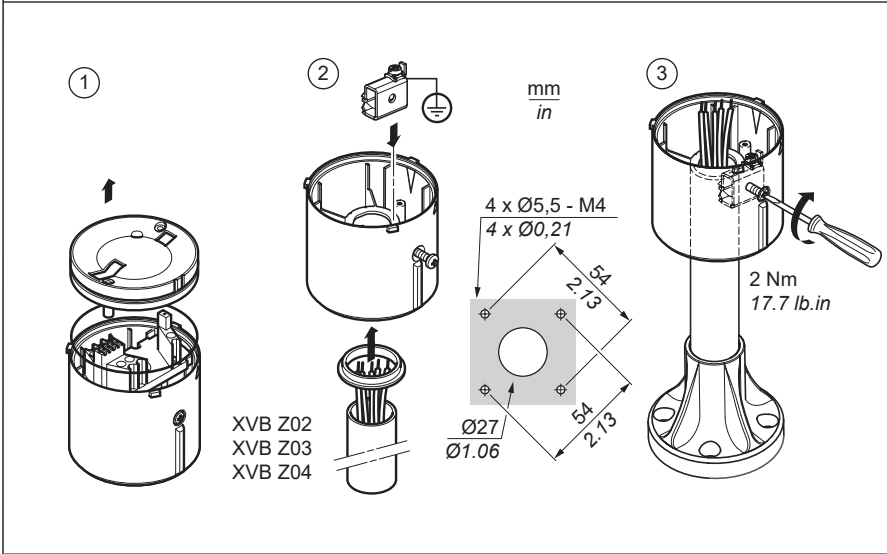
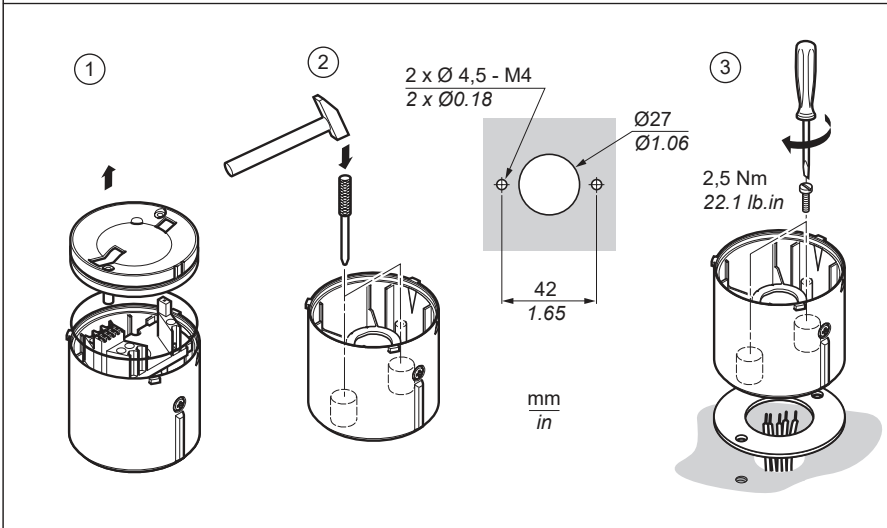
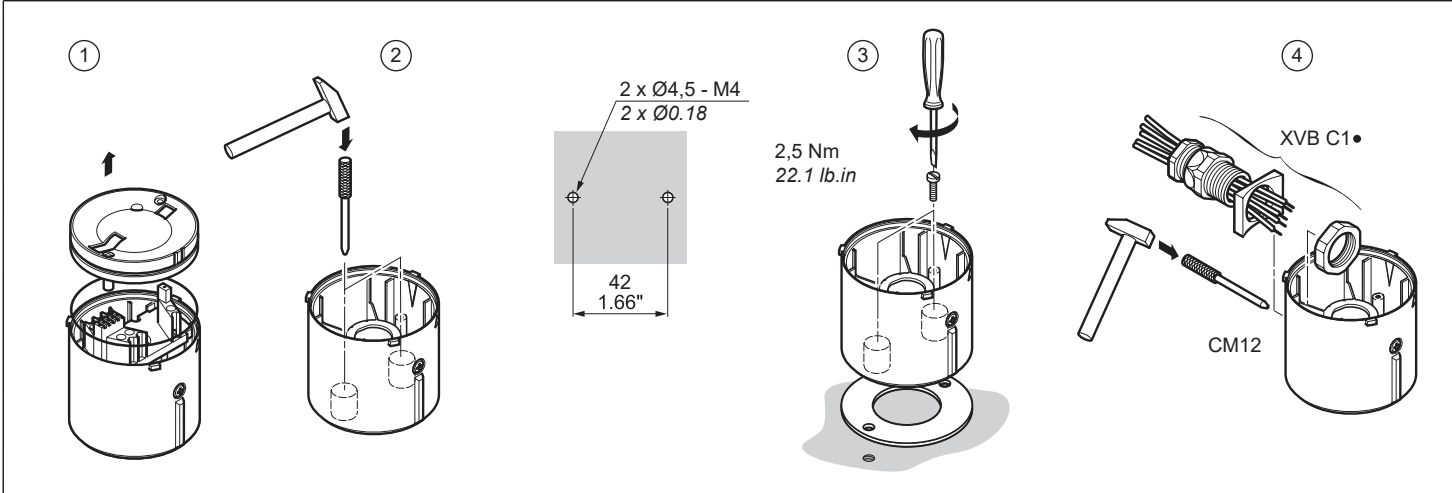
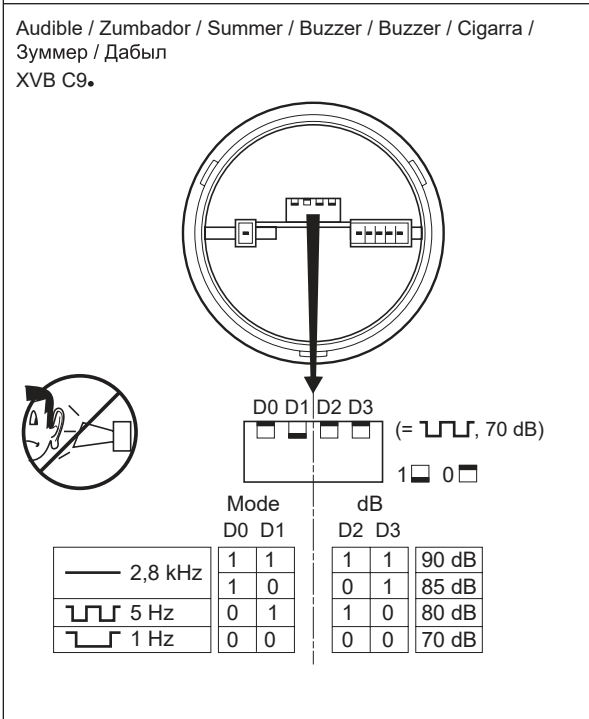
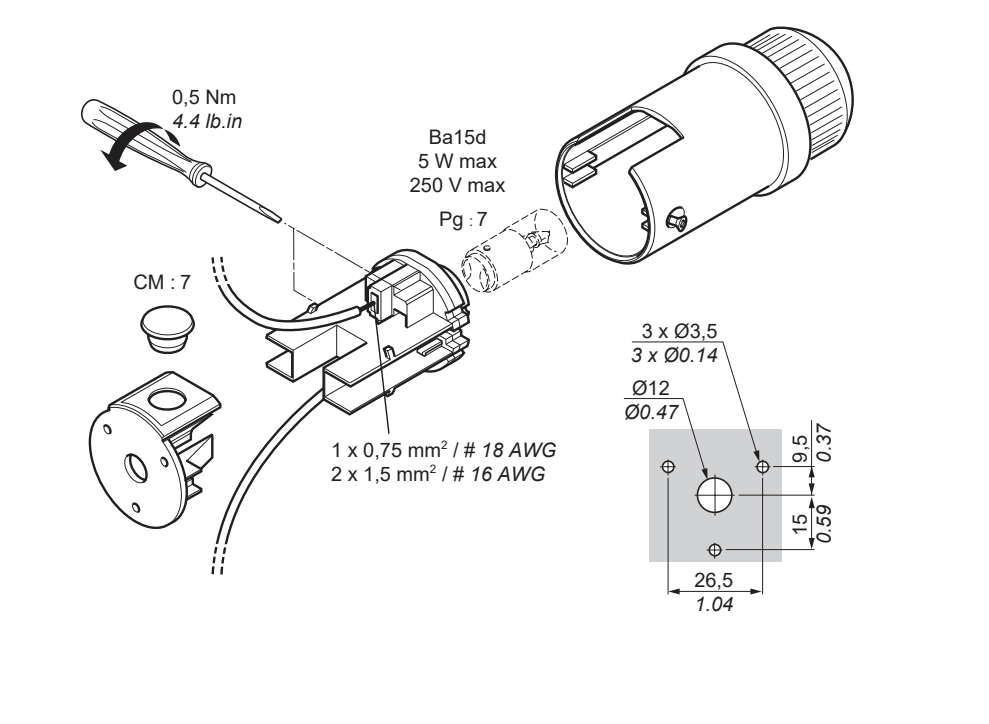
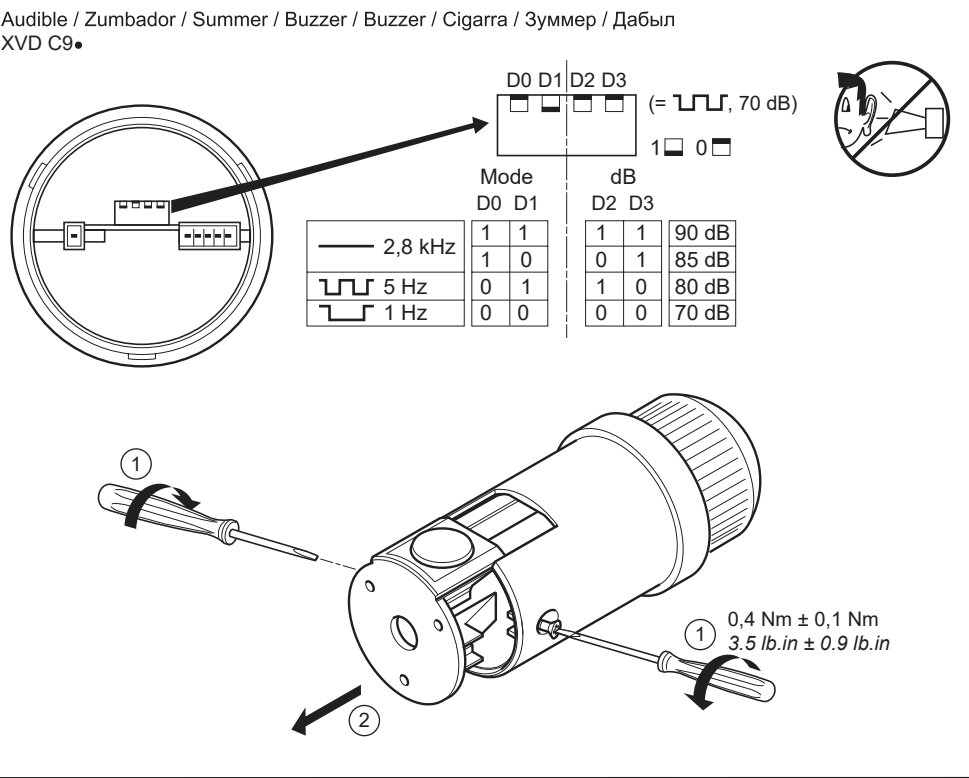
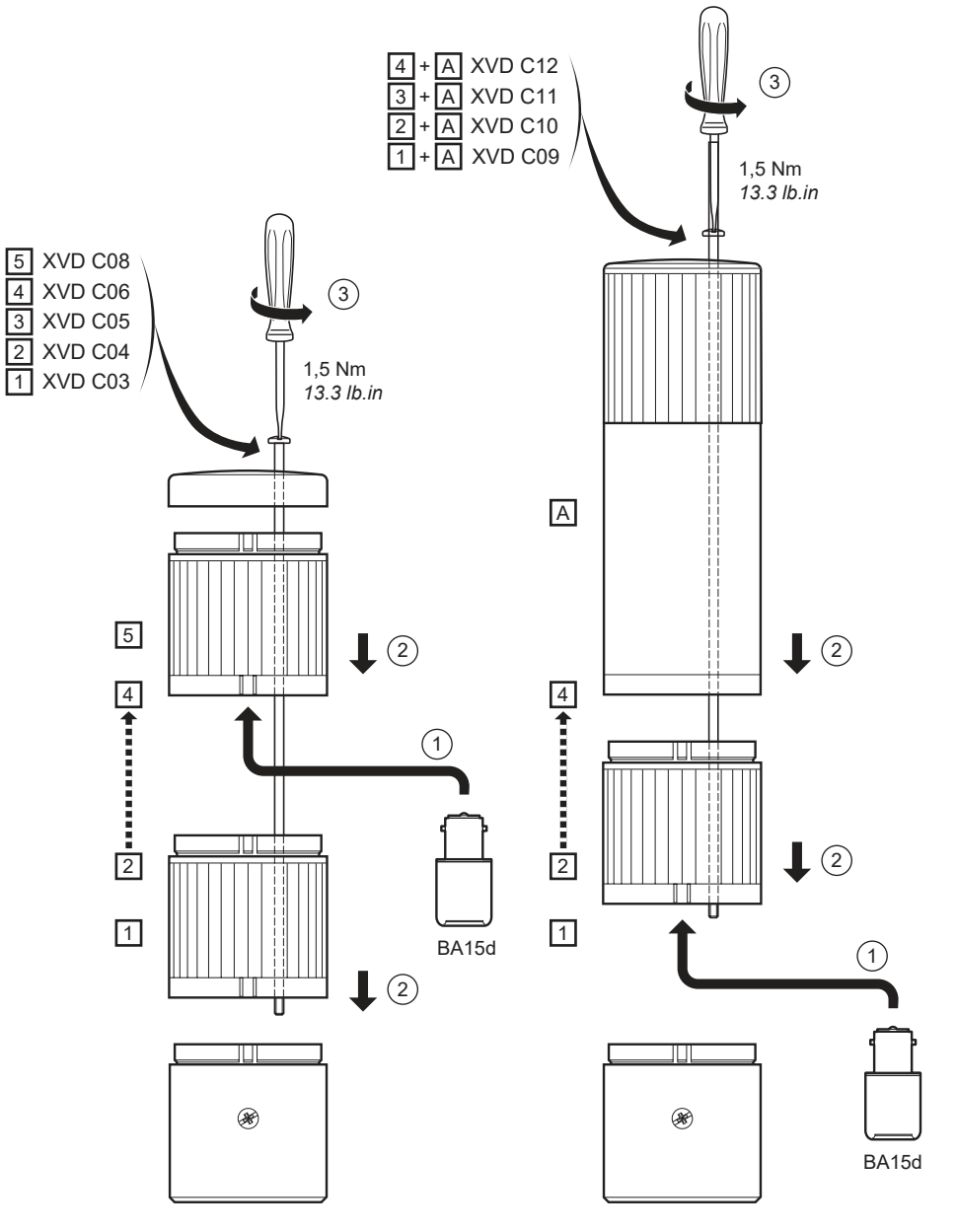
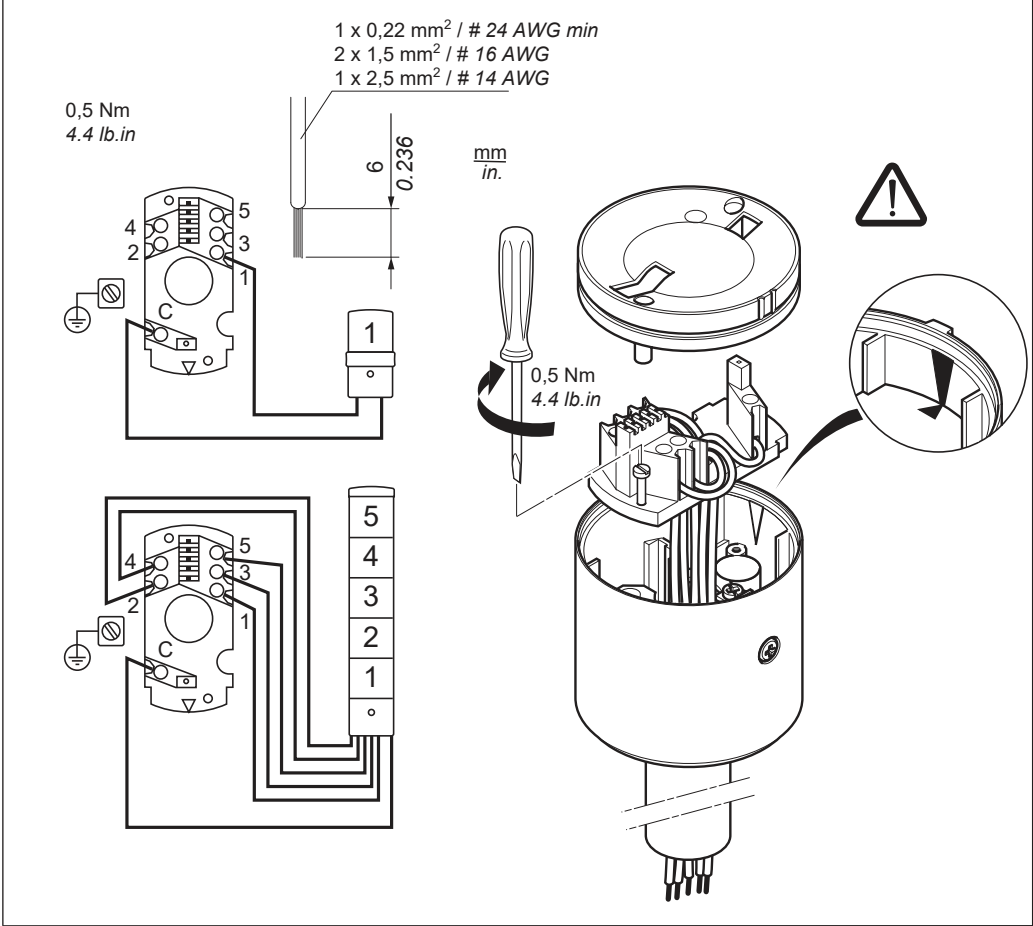
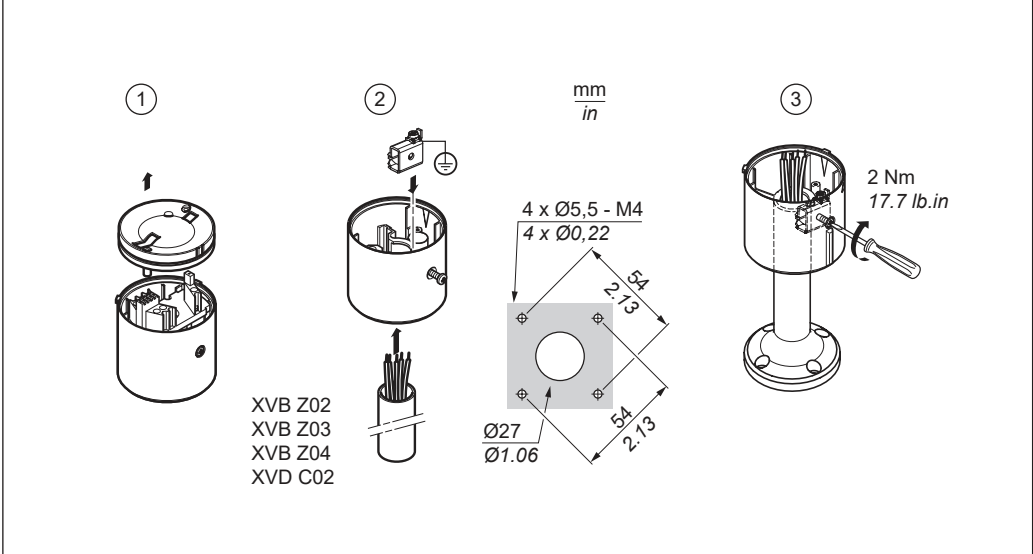
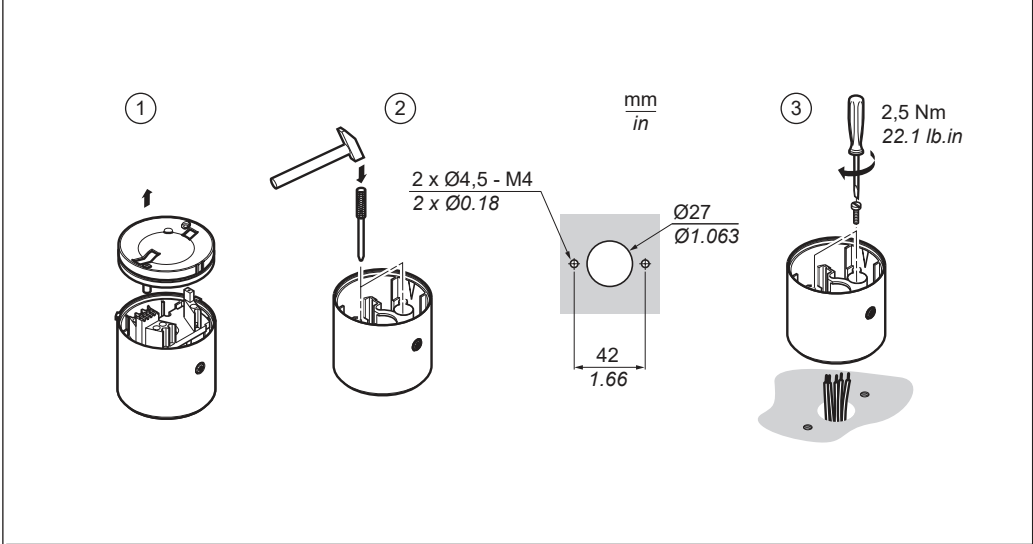




	XVB C3. XVB L3.	XVB C4. XVB L4.
DL1 BK...	OK	OK
XVBC38 XVBL38	OK	OK
DL1 BD.8	OK	OK
DL1 BD.1	OK	OK
DL1 BK.8	OK	OK
DL1 BK.1	OK	OK



HAZARD OF ELECTRIC SHOCK, BURN OR EXPLOSION	RISQUE DE CHOC ELECTRIQUE, DE BRULURE OU D' EXPLOSION	STROMSCHLAG-, VERBRENNUNGS- ODER EXPLOSIONSGEFAHR
Disconnect all power before servicing equipment.	Coupez l'alimentation avant de travailler sur cet appareil.	Vor dem Arbeiten an dem Gerät dessen Stromversorgung abschalten.
Failure to follow these instructions will result indeath or serious injury.	Le non-respect de ces instructions entraînera lamort ou des blessures graves.	Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen wird den Tod oder schwere Körperverletzung zur Folge haben.
PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA, QUEMADURASO EXPLOSIÓN	RISCHIO DE SCARICHE ELETTRICHE, INCENDIOO ESPLOSIONE	RISCO de CHOQUE ELÉCTRICO, de QUEIMADURA OU EXPLOSAÇÃO
Desconecte toda alimentación antes de realizar el servicio.	Scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente prima di qualsiasi intervento.	Desligue a alimentação antes de trabalhar neste aparelho.
Si no se respetan estas instrucciones, se producirán gravesdaños corporales o la muerte.	La mancata osservanza di questi istruzioni comporta gravi rischi per la vita e l'incolumità personale.	O incumprimento destas instruções provocará a morte ou feridas graves.
ОПАСНОСТЬ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ, ОЖОГОВ ИЛИ ВЗРЫВА	ЭЛЕКТР ТОГЫНЫҢ СОҒУЫ, КҮЙДІРУ НЕ ЖАРЫЛУ ҚАҰПИ	Жабдыққа қызмет көрсетуден бұрын барлық қуатты ажыратыңыз.
Отключить оборудование от всех источников питания перед началом его обслуживания.	Бұл нұсқауларды орындамау өлімге немесе ауыр жарақатқа әкеледі.	
Несоблюдение этих инструкций приведет к смертельному исходу или серьезной травме.		



XVD LS6G• / XVD LS6M• :

⚠ CAUTION / ATTENTION / ACHTUNG / ATENCIÓN / ATTENZIONE / ATENÇÃO / ВНИМАНИЕ / САҚ БОЛЫҢЫЗ		
DESTRUCTION OF DEVICE	DESTRUCTION DU PRODUIT	PRODUKTZERSTÖRUNG
- Respect the supply voltage of the "flash" discharge tube illuminated beacon XVDLS - Connect a fuse serial with the phase to protect the device: Fuse characteristics: - Current Rating: 0,2 A Very Fast Acting - Voltage Rating: 250 VAC - Pre-Arcing: $0,00177 < I^2 \cdot t < 0,04 \text{ A}^2\text{S}$	- Respecter les tensions d'alimentation des balises avec tube à décharge "flash" XVDLS - Raccorder un fusible en série avec la phase pour protéger le produit: Caractéristiques du fusible: - Intensité nominale : 0,2 A - Action très rapide - Tension nominale : 250 VAC - Pré-Arc : $0,00177 < I^2 \cdot t < 0,04 \text{ A}^2\text{S}$	- Die richtigen Versorgungsspannungen für die Lichtsäulen mit "Flash" Entladungsröhre XVDLS ist unbedingt einzuhalten - Schalten Sie zum Schutz des Produkts eine Sicherung in Serie mit der Phase: Sicherungseigenschaften: - Nennstromstärke: 0,2 A sehr flink - Nennspannung: 250 VAC - Ausschaltintegral: $0,00177 < I^2 \cdot t < 0,04 \text{ A}^2\text{S}$
Failure to follow these instructions can result in serious injury or equipment damage	Le non-respect de ces directives peut entraîner des blessures graves ou des dommages matériels	Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann ernste Verletzungen oder materielle Schäden bewirken
DESTRUCCIÓN DEL PRODUCTO	DISTRUZIONE DEL PRODOTTO	DESTRUIÇÃO DO PRODUTO
- Respetar las tensiones de alimentación de las balizas con tubo a descarga "flash" XVDLS - Conectar un fusible en serie con la fase para proteger el producto: Características del fusible: - Intensidad nominal: 0,2 A - Acción muy rápida - Tensión nominal: 250 VAC - Prearco: $0,00177 < I^2 \cdot t < 0,04 \text{ A}^2\text{S}$	- Rispettare le tensioni di alimentazione dei segnali con tubo di scarico "flash" XVDLS - Per proteggere il prodotto, collegare un fusibile in serie con la fase: Caratteristiche del fusibile: - Intensità di corrente nominale: 0,2 A - azione ultra rapida - Tensione nominale: 250 V AC - Pre-arco: $0,00177 < I^2 \cdot t < 0,04 \text{ A}^2\text{S}$	- Respetar as tensões de alimentação das balizas com tubo à descarga "flash" XVDLS - Conectar um fusível em série com a fase para proteger o produto: Características do fusível: - Intensidade nominal: 0,2 A - Acção muito rápida - Tensão nominal: 250 VAC - Préarco: $0,00177 < I^2 \cdot t < 0,04 \text{ A}^2\text{S}$
Si no se respetan estas instrucciones, se podrá causar lesiones serias o daños materiales	La mancata osservanza di questi istruzioni può causare ferite gravi o danni materiali	O incumprimento destas instruções poderá resultar em feridas graves ou danos materiais
ОПАСНОСТЬ ПОВРЕЖДЕНИЯ УСТРОЙСТВА	ҚҰРЫЛҒЫҢЫҢ БҰЗЫЛУЫ	
- Соблюдайте напряжение электропитания мигающей световой колонны с газоразрядной трубкой XVDLS. - Для защиты устройства подсоедините плавкий предохранитель последовательно к фазе: Характеристики плавкого предохранителя: - Номинальный ток: 0,2 А, очень быстрого действия - Номинальное напряжение: 250 В перем. тока - Величина преддугового интеграла Джоуля: $0,00177 < I^2 \cdot t < 0,04 \text{ A}^2\text{S}$	- Шығыс түтігіндегі "жыпылықтау" XVDLS жанатын сигналының қуат кернеуін ескеріңіз. - Құрылғыны қорғау үшін, сериялық сақтандырғышты фазамен жалғаныз: Сақтандырғыш сипаттамалары: - Ток сипаттамасы: 0,2 А өте қысқа - Кернеу сипаттамасы: 250 В айнымалы ток - Дога алды уақыт: $0,00177 < I^2 \cdot t < 0,04 \text{ A}^2\text{S}$	
Несоблюдение этих инструкций может привести к травме или повреждению оборудования.	Бұл нұсқауларды орындамау жарақаттануға не жабдықтың зақымдалуына әкелуі мүмкін.	